

**UỶ BAN NHÂN DÂN
QUẬN HÀ ĐÔNG**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 2347/UBND-KT

Hà Đông, ngày 13 tháng 9 năm 2019

V/v Tuyên truyền, giám sát giá sản phẩm sữa và TPCN dành cho trẻ em dưới 06 tuổi của một số doanh nghiệp đã kê khai giá.

Kính gửi:

- Các phòng: Tài chính - Kế hoạch, Kinh tế;
- Trung tâm Văn hóa - Thông tin và Thể thao;
- Đội quản lý thị trường số 26;
- Ủy ban nhân dân các phường.

Ủy ban nhân dân quận Hà Đông nhận được các Văn bản số 3916/SCT-QLTM ngày 13/8/2019, số 3917/SCT-QLTM ngày 13/8/2019, số 4292/SCT-QLTM ngày 05/9/2019, số 4332/SCT-QLTM ngày 06/9/2019 của Sở Công Thương thành phố Hà Nội về cung cấp bảng kê khai giá bán buôn, bán lẻ kê khai giá đối với sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi của Công ty cổ phần dinh dưỡng Nutriking, Công ty cổ phần kinh doanh thực phẩm Starfood, Công ty cổ phần dược phẩm An Nam, Công ty TNHH NC Việt Nam (Đính kèm các văn bản).

Vấn đề này Ủy ban nhân dân quận Hà Đông có ý kiến như sau:

1. Trung tâm Văn hóa - Thông tin và Thể thao, UBND các phường

- Đăng tải thông tin trên Cổng thông tin điện tử của quận, phường và tuyên truyền trên hệ thống truyền thanh của quận, phường danh sách giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng đối với sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi của các doanh nghiệp sản xuất, nhập khẩu đã kê khai giá với Sở Công Thương nêu trên để các tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm biết, thực hiện; người dân biết, giám sát giá bán lẻ của các tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm tại địa bàn quận đến người tiêu dùng.

- Khuyến cáo người dân cung cấp kịp thời thông tin về tổ chức, cá nhân bán sản phẩm đến người tiêu dùng cao hơn mức giá bán lẻ khuyến nghị đã kê khai giá của doanh nghiệp sản xuất, nhập khẩu nêu trên nhưng chưa thực hiện kê khai giá với phòng Tài Chính - Kế hoạch theo quy định (Có bảng kê khai giá tại các văn bản đính kèm).

2. Phòng Tài chính - Kế hoạch

- Rà soát, hướng dẫn, tiếp nhận biểu mẫu kê khai giá, thông báo giá của các tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi có đăng ký kinh doanh tại địa bàn quận trong trường hợp giá bán lẻ đến người tiêu dùng của tổ chức, cá nhân phân phối cao hơn giá bán lẻ

khuyến nghị của doanh nghiệp sản xuất, nhập khẩu đã kê khai với Sở Công Thương nêu trên.

- Kiểm tra việc chấp hành các quy định về kê khai giá, thông báo giá của các tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa bàn quận theo quy định.

3. Đội quản lý thị trường số 26

- Chủ trì, phối hợp với Phòng Tài chính - Kế hoạch, Kinh tế tăng cường công tác kiểm tra, giám sát việc thực hiện các quy định quản lý nhà nước về giá sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi đối với các tổ chức, cá nhân phân phối tại địa bàn quận, bao gồm: kê khai giá, thông báo giá, công bố giá, niêm yết giá, thực hiện mức giá bán lẻ đến người tiêu dùng so với giá đã kê khai, niêm yết, ...

- Đôn đốc tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi có đăng ký kinh doanh tại địa bàn quận thực hiện nộp biểu mẫu kê khai giá, thông báo giá bán lẻ sản phẩm tới phòng Tài chính - Kế hoạch trong trường hợp giá bán lẻ sản phẩm đến người tiêu dùng của tổ chức, cá nhân phân phối cao hơn giá bán lẻ khuyến nghị của doanh nghiệp sản xuất, nhập khẩu đã kê khai nêu trên.

4. Phòng Kinh tế: Phối hợp với Phòng Tài chính - Kế hoạch, Đội quản lý thị trường số 26 tăng cường kiểm tra, giám sát việc thực hiện các quy định quản lý nhà nước về giá sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi đối với các tổ chức, cá nhân phân phối trên địa bàn quận.

Ủy ban nhân dân quận Hà Đông yêu cầu Thủ trưởng các đơn vị: Tài chính - Kế hoạch, Kinh tế, Đội Quản lý thị trường số 26, Trung tâm Văn hoá - Thông tin và Thể thao; Chủ tịch UBND các phường thực hiện đúng các nội dung trên. /.

Nơi nhận:

- Như trên;
- TT Quận ủy, HĐND, UBND quận;
- Lưu: VLAH

8

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Cán Thị Việt Hà

R.1.19



Ký bởi: Sở Công thương
Email: vanthu_soct@hanoi.gov
Cơ quan: Thành phố Hà Nội
Ngày ký: 13/08/2019 17:04:23
+07:00

**UBND THÀNH PHỐ HÀ NỘI
SỞ CÔNG THƯƠNG**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: **3916** /SCT- QLTM

Hà Nội, ngày **13** tháng **8** năm **2019**

V/v cung cấp bảng kê khai giá bán lẻ sản phẩm sữa dành cho trẻ em dưới 06 tuổi của Công ty Cổ phần Dinh dưỡng Nutriking

Kính gửi:

- Cục Quản lý thị trường Hà Nội;
- UBND các quận, huyện, thị xã.

Thực hiện Thông tư 08/2017/TT-BCT ngày 26/6/2017 của Bộ Công Thương quy định về đăng ký giá, kê khai giá sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi;

Công ty CP Dinh dưỡng Nutriking đã thực hiện kê khai giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng của 14 sản phẩm sữa mới với Sở Công Thương Hà Nội. Để tăng cường kiểm soát giá bán lẻ tới người tiêu dùng và làm căn cứ xác định việc kê khai giá bán lẻ của thương nhân kinh doanh sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa phương, Sở Công Thương cung cấp mức giá kê khai đối với 14 sản phẩm mới của Công ty CP Dinh dưỡng Nutriking (MSDN: 0108139261; Địa chỉ: Thửa đất số 2, cụm Công nghiệp Thanh Oai, xã Bích Hòa, Huyện Thanh Oai, Hà Nội) có hiệu lực thực hiện từ ngày 13/8/2019 (*bảng mức giá kèm theo - Bảng mức giá này đã được đăng tải tại Website của Sở Công Thương Hà Nội, mục tin thương mại*).

Sở Công Thương thông báo để các cơ quan, đơn vị biết, phối hợp thực hiện và kiểm tra giám sát./.

Nơi nhận:

- Như đề gửi;
- Bộ Công Thương (để b/c);
- Cục thuế Hà Nội (để p/h);
- Sở Tài chính (để p/h);
- Giám đốc Sở (để b/c);
- Thanh tra Sở (để p/hợp);
- Lưu VT, QLTM_(HA).

(Mã HS: 000.00.02.H26-190809-0008)

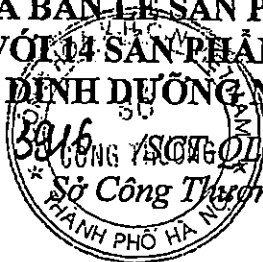
**KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC**



Trần Thị Phương Lan

**BẢNG KÊ KHAI GIÁ BÁN LẺ SẢN PHẨM SỮA DÀNH CHO TRẺ EM
DƯỚI 06 TUỔI ĐỐI VỚI 14 SẢN PHẨM MỚI CỦA CÔNG TY CỔ PHẦN
DINH DƯỠNG NUTRIKING**

(Kèm theo Công văn số **3816** /SGT-QĐTM ngày **13** tháng **8** năm 2019 của
Sở Công Thương Hà Nội)



ĐVT: Đồng/Lon

STT	Tên sản phẩm	Trọng lượng	Đơn vị tính	Mức giá kê khai bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng	Ngày bắt đầu lực hiệu của mức giá
1	Sản phẩm dinh dưỡng Hitop Grow IQ	400g	Lon	205.000	13/8/2019
2	Sản phẩm dinh dưỡng Hitop Grow IQ	900g	Lon	410.000	13/8/2019
3	Sản phẩm dinh dưỡng Hitop Pedia	400g	Lon	205.000	13/8/2019
4	Sản phẩm dinh dưỡng Hitop Pedia	900g	Lon	410.000	13/8/2019
5	Sản phẩm dinh dưỡng Hitop Baby	400g	Lon	215.000	13/8/2019
6	Sản phẩm dinh dưỡng Hitop Baby	900g	Lon	430.000	13/8/2019
7	Sản phẩm dinh dưỡng Kidful TH	400g	Lon	240.000	13/8/2019
8	Sản phẩm dinh dưỡng Kidful TH	900g	Lon	460.000	13/8/2019
9	Sản phẩm dinh dưỡng Kidful KaoIQ	400g	Lon	240.000	13/8/2019
10	Sản phẩm dinh dưỡng Kidful KaoIQ	900g	Lon	460.000	13/8/2019
11	Sản phẩm dinh dưỡng Kidful BA	400g	Lon	240.000	13/8/2019
12	Sản phẩm dinh dưỡng Kidful BA	900g	Lon	460.000	13/8/2019
13	Sản phẩm dinh dưỡng Kidful Baby	400g	Lon	240.000	13/8/2019
14	Sản phẩm dinh dưỡng Kidful Baby	900g	Lon	460.000	13/8/2019

(Mức giá trên đã bao gồm 10% thuế VAT)



UBND THÀNH PHỐ HÀ NỘI
SỞ CÔNG THƯƠNG

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **3917** /SCT-QLTM

Hà Nội, ngày **13** tháng **8** năm **2019**

V/v cung cấp bảng kê khai giá bán lẻ
sản phẩm sữa dành cho trẻ em dưới
06 tuổi của Công ty Cổ phần Kinh
doanh thực phẩm Starfood

Kính gửi:

- Cục Quản lý thị trường Hà Nội;
- UBND các quận, huyện, thị xã.

Thực hiện Thông tư 08/2017/TT-BCT ngày 26/6/2017 của Bộ Công Thương quy định về đăng ký giá, kê khai giá sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi;

Công ty Cổ phần Kinh doanh thực phẩm Starfood đã thực hiện kê khai giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng của 08 sản phẩm sữa mới với Sở Công Thương Hà Nội. Để tăng cường kiểm soát giá bán lẻ tới người tiêu dùng và làm căn cứ xác định việc kê khai giá bán lẻ của thương nhân kinh doanh sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa phương, Sở Công Thương cung cấp mức giá kê khai đối với 08 sản phẩm mới của Công ty Cổ phần Kinh doanh thực phẩm Starfood (MSDN: 0108263727; Địa chỉ: Tầng 1-B9, Khu Đô Thị Đại Kim, Định Công, Phố Nguyễn Cảnh Dị, Phường Đại Kim, Quận Hoàng Mai, Hà Nội) có hiệu lực thực hiện từ ngày 13/8/2019 (bảng mức giá kèm theo - Bảng mức giá này đã được đăng tải tại Website của Sở Công Thương Hà Nội, mục tin thương mại).

Sở Công Thương thông báo để các cơ quan, đơn vị biết, phối hợp thực hiện và kiểm tra giám sát./.

Nơi nhận:

- Như đề gửi;
- Bộ Công Thương (để b/c);
- Cục thuế Hà Nội (để p/h);
- Sở Tài chính (để p/h);
- Giám đốc Sở (để b/c);
- Thanh tra Sở (để p/hợp);
- Lưu VT, QLTM_(TIA).

(Mã HS: 000.00.02.H26-190809-0012)

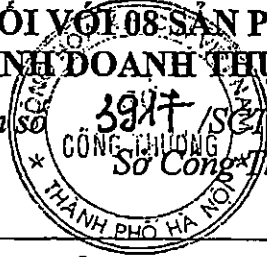
KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC



Trần Thị Phương Lan

**BẢNG KÊ KHAI GIÁ BÁN LẺ SẢN PHẨM SỮA DÀNH CHO TRẺ EM
DƯỚI 06 TUỔI ĐỐI VỚI 08 SẢN PHẨM MỚI CỦA CÔNG TY CỔ PHẦN
KINH DOANH THỰC PHẨM STARFOOD**

(Kèm theo Công văn số **3917** /SCT-QLTM ngày **13** tháng **8** năm 2019 của
Sở Công Thương Hà Nội)



ĐVT: Đồng/Lon

STT	Tên sản phẩm	Trọng lượng	Đơn vị tính	Mức giá kê khai bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng	Ngày bắt đầu lực hiệu của mức giá
1	Sản phẩm dinh dưỡng Canago HMO Digest	400g	Lon	170.000	13/8/2019
2	Sản phẩm dinh dưỡng Canago HMO Digest	900g	Lon	320.000	13/8/2019
3	Sản phẩm dinh dưỡng Canago HMO Grow IQ	400g	Lon	170.000	13/8/2019
4	Sản phẩm dinh dưỡng Canago HMO Grow IQ	900g	Lon	320.000	13/8/2019
5	Sản phẩm dinh dưỡng Canago HMO Newborn	400g	Lon	170.000	13/8/2019
6	Sản phẩm dinh dưỡng Canago HMO Newborn	900g	Lon	320.000	13/8/2019
7	Sản phẩm dinh dưỡng Canago HMO Pedia	400g	Lon	170.000	13/8/2019
8	Sản phẩm dinh dưỡng Canago HMO Pedia	900g	Lon	320.000	13/8/2019

(Mức giá trên đã bao gồm 10% thuế VAT) *ln*



UBND THÀNH PHỐ HÀ NỘI
SỞ CÔNG THƯƠNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: *4292* /SCT-QLTM

Hà Nội, ngày *05* tháng *9* năm 2019

V/v cung cấp bảng kê khai giá bán lẻ
thực phẩm chức năng dành cho trẻ
em dưới 06 tuổi của Công ty Cổ
phần Dược phẩm An Nam

Kính gửi:

- Cục Quản lý thị trường Hà Nội;
- UBND các quận, huyện, thị xã.

Thực hiện Thông tư 08/2017/TT-BCT ngày 26/6/2017 của Bộ Công Thương quy định về đăng ký giá, kê khai giá sửa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi;

Công ty Cổ phần Dược phẩm An Nam đã thực hiện kê khai giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng của 02 sản phẩm thực phẩm chức năng mới với Sở Công Thương Hà Nội. Để tăng cường kiểm soát giá bán lẻ tới người tiêu dùng và làm căn cứ xác định việc kê khai giá bán lẻ của thương nhân kinh doanh sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa phương, Sở Công Thương cung cấp mức giá kê khai đối với 02 sản phẩm mới của Công ty Cổ phần Dược phẩm An Nam (MSDN: 0106022564; Địa chỉ: Số 16A Ngõ 557 Nguyễn Văn Linh, Phường Sài Đồng, Quận Long Biên, Hà Nội) có hiệu lực thực hiện từ ngày 06/9/2019 (*bảng mức giá kèm theo - Bảng mức giá này đã được đăng tải tại Website của Sở Công Thương Hà Nội, mục tin thương mại*).

Sở Công Thương thông báo để các cơ quan, đơn vị biết, phối hợp thực hiện và kiểm tra giám sát./.

Nơi nhận:

- Như đề gửi;
- Bộ Công Thương (để b/c);
- Cục thuế Hà Nội (để p/h);
- Sở Tài chính (để p/h);
- Giám đốc Sở (để b/c);
- Thanh tra Sở (để p/hợp);
- Lưu VT, QLTM_(HÀ).

(M&HS: 000.00.02.H26-190903-0071)

KT. GIÁM ĐỐC

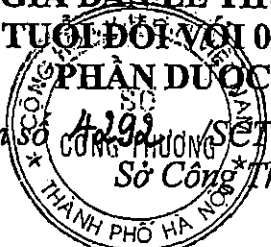
PHÓ GIÁM ĐỐC *la*



Trần Thị Phương Lan

BẢNG KÊ KHAI GIÁ BÁN LẺ THỰC PHẨM CHỨC NĂNG DÀNH CHO TRẺ EM DƯỚI 06 TUỔI ĐỐI VỚI 02 SẢN PHẨM MỚI CỦA CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC PHẨM AN NAM

(Kèm theo Công văn số 419/SCT-QLTM ngày 05 tháng 9 năm 2019 của Sở Công Thương Hà Nội)



ĐVT: Đồng/Lon

STT	Tên sản phẩm	Trọng lượng	Đơn vị tính	Mức giá kê khai bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng	Ngày bắt đầu hiệu lực của mức giá
1	Thực phẩm bảo vệ sức khỏe Suvactif Child Immunité	Hộp 1 lọ 125 ml	Hộp	290.000	06/9/2019
2	Thực phẩm bảo vệ sức khỏe Suvactif Child Appétit	Hộp 1 lọ 125 ml	Hộp	278.500	06/9/2019

(Mức giá trên đã bao gồm 10% thuế VAT)



UBND THÀNH PHỐ HÀ NỘI
SỞ CÔNG THƯƠNG

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **4332** /SCT- QLTM

Hà Nội, ngày **06** tháng **9** năm **2019**

V/v cung cấp bảng kê khai giá bán lẻ thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi của Công ty TNHH NC Việt Nam

Kính gửi:

- Cục Quản lý thị trường Hà Nội;
- UBND các quận, huyện, thị xã.

Thực hiện Thông tư 08/2017/TT-BCT ngày 26/6/2017 của Bộ Công Thương quy định về đăng ký giá, kê khai giá sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi;

Công ty TNHH NC Việt Nam đã thực hiện kê khai giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng của 05 sản phẩm thực phẩm chức năng mới với Sở Công Thương Hà Nội. Để tăng cường kiểm soát giá bán lẻ tới người tiêu dùng và làm căn cứ xác định việc kê khai giá bán lẻ của thương nhân kinh doanh sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa phương, Sở Công Thương cung cấp mức giá kê khai đối với 05 sản phẩm mới của Công ty TNHH NC Việt Nam (MSDN: 0106025149; Địa chỉ: Số 508 Ngõ 115 Nguyễn Văn Trỗi, Phường Định Công, Quận Hoàng Mai, Hà Nội) có hiệu lực thực hiện từ ngày 09/9/2019 (*bảng mức giá kèm theo - Bảng mức giá này đã được đăng tải tại Website của Sở Công Thương Hà Nội, mục tin thương mại*).

Sở Công Thương thông báo để các cơ quan, đơn vị biết, phối hợp thực hiện và kiểm tra giám sát./.

Nơi nhận:

- Như đề gửi;
- Bộ Công Thương (để b/c);
- Cục thuế Hà Nội (để p/h);
- Sở Tài chính (để p/h);
- Giám đốc Sở (để b/c);
- Thanh tra Sở (để p/hợp);
- Lưu VT, QLTM_(HÀ).

(Mã HS: 000.00.02.H26-190905-0034)

KT. GIÁM ĐỐC

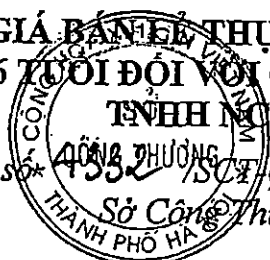
PHÓ GIÁM ĐỐC



Trần Thị Phương Lan

BẢNG KÊ KHAI GIÁ BÁN LẺ THỰC PHẨM CHỨC NĂNG DÀNH CHO TRẺ EM DƯỚI 06 TUỔI ĐỐI VỚI 05 SẢN PHẨM MỚI CỦA CÔNG TY TNHH NƠ VIỆT NAM

(Kèm theo Công văn số 4552/SCT/QLTM ngày 06 tháng 9 năm 2019 của Sở Công Thương Hà Nội)



ĐVT: Đồng/Hộp, Lọ

STT	Tên sản phẩm	Quy cách, chất lượng	Đơn vị tính	Mức giá kê khai bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng	Ngày bắt đầu lực của mức giá
1	Thực phẩm bảo vệ sức khỏe Buona Energia Oro	Hộp 10 lọ (Lọ 10ml)	Hộp	324.500	09/9/2019
2	Thực phẩm bảo vệ sức khỏe Buonavit baby	20 ml	Lọ	225.500	09/9/2019
3	Buonavit D3F	Hộp 1 lọ (Lọ 12ml)	Hộp	215.000	09/9/2019
4	Buona Difesa	Hộp 1 lọ (Lọ 150ml)	Hộp	315.000	09/9/2019
5	Simbiosistem Gocce	Hộp 1 lọ (Lọ 10ml)	Hộp	357.500	09/9/2019

(Mức giá trên đã bao gồm 10% thuế VAT)

[Handwritten signature]